



**DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA Y SERVICIOS AL CONSUMIDOR DEL  
ESTADO DE CAROLINA DEL NORTE  
SERVICIOS DE INSPECCIÓN DE CARNE Y AVES  
(MPID por sus siglas en Ingles)  
Raleigh, Carolina del Norte**

*Steve Troxler, Comisionado*

**AVISO DEL MPIS**

**35-08**

**11-17-08**

**ACTIVIDADES RELACIONADAS CON LA MATANZA DE ANIMALES EN LA GRANJA**

**I. PROPÓSITO**

Este documento fue emitido para aclarar las leyes del estado de Carolina del Norte que regulan las actividades relacionadas con la matanza de animales en la granja.

**II. REFERENCIAS:** Estatutos Generales 106-549-23 y 106-549.27 de Carolina de Norte.

**III. Cancelación:** Aviso del MPIS 6-03 en desuso / obsoleto 9-12-03.

**IV. PREGUNTAS COMÚNES RELACIONADAS CON ESTA ACTIVIDAD**

**1. P: ¿Puedo vender animales vivos y permitir que el comprador realice la matanza en mi granja?**

**R:** No. De acuerdo a los Estatutos Generales 106-549.23, esta matanza se debe de llevar a cabo en instalaciones aprobadas y reguladas por la División de Servicios de Inspección de Carne y Aves del Departamento de Agricultura y Servicios al Consumidor del Estado de Carolina del Norte.

**2. P: ¿Puedo matar animales que yo crié en mi granja?**

**R:** Si. De acuerdo con los Estatutos Generales de Carolina del Norte 106.549.27, esta actividad esta permitida siempre y cuando:

- a. la carne y productos derivados de la carne sean sólo para uso personal (no se permite venderlos a otras personas o negocios)
- b. las partes no comestibles (sangre, pulmones, etc) sean desechadas apropiadamente (ya sea transportarlas a una planta con licencia para tratar estos desechos, o enterrarlas por lo menos 3 pies bajo tierra y al menos 300 pies de lejos de una corriente de agua, o masa de agua pública).

**3. P: ¿Cómo puedo informarme acerca de los requisitos del Servicio de Inspección?**

**R:** Contacte el Departamento de Agricultura y Servicios al Consumidor del Estado de Carolina del Norte, División de Servicios de Inspección de Carne y Aves al telefono 919-707-3180 o visite nuestra página de internet <http://www.ncagr.gov/meatpoultry>.

Se avisa que de no seguir las normas descritas arriba, usted podria estar violando las Leyes Obligatorias de Inspección de Carne de Carolina del Norte y/o las Leyes de Enfermedad Animal, así como tambien las leyes regulatorias de otras agencias locales, estatales y federales responsables de la calidad del agua y la salud pública. Violadores de las Leyes Obligatorias de Inspección de Carne de Carolina del Norte y/o las Leyes de Enfermedad Animal, pueden ser multados hasta **\$5,000.00 por violación** y/o pueden ser sujetos a un proceso y juicio criminal.

**Dr. Karen Beck  
Director Estatal**

**DISTRIBUCIÓN:**

Personal de MPID, Programas de Salud Animal del  
Dept. de Agricultura, Público.

**CATEGORÍA sujeta a:**

Cumplimiento de la Ley